

## Praktikumsstelle 5. Semester BA (Angewandte Sprachen)

### **SwissGlobal Language Services AG**

Wir sind eine ISO-zertifizierte Schweizer Sprachdienstleisterin und bieten einen umfassenden Service für Geschäftskunden aus dem Bank- und Finanzwesen und den Bereichen Recht sowie Pharma & Life Sciences an. Zur temporären Ergänzung unseres Teams in Baden AG suchen wir ab August 2021 einen Praktikanten/eine Praktikantin.

### **Wir bieten**

- Mitarbeit in einem modernen und dynamischen Unternehmen
- Betreuung durch ein erfahrenes Team
- Möglichkeit für erste Berufserfahrungen in der Übersetzungsbranche
- Modernste IT-Infrastruktur (SeWo, Plunet, Trados Studio)
- Marktüblicher Praktikumslohn

### **Anforderungen**

- Laufendes BA-Studium (Angewandte Sprachen), 5. Semester
- Interesse an der Übersetzungsbranche
- Muttersprache: Deutsch, Französisch oder Englisch
- Exzellente Sprachkenntnisse in 2 zusätzlichen Sprachen (z. B. DEU/FRA/IT/EN)
- Teamorientiertes und genaues Arbeiten
- Zuverlässigkeit, Flexibilität, schnelle Auffassungsgabe
- EDV-Kenntnisse: CAT-Tools, MS-Office von Vorteil

### **Aufgaben**

- Vorbereiten, Anfertigen und Nachbearbeiten von Übersetzungen (inkl. QS)
- Projektmanagement
- Terminologie
- Diverse administrative Arbeiten (z. B. Beglaubigungen)

### **Weiteres**

- Das Praktikum ist auf 6 Monate befristet (mind. 660 Arbeitsstunden).
- Bedingung: Verpflichtung zum Abschluss von mind. 3 Trados-Zertifikaten
- Arbeitsort: Baden AG und teilweise Homeoffice

### **Bewerbung**

Falls Sie die Anforderungen erfüllen und am Praktikum interessiert sind, senden Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen inkl. Motivationsschreiben an: [personal@swissglobal.ch](mailto:personal@swissglobal.ch).